

Bolesław Łoziński

Kędzierzyn –Kozłe 03.04.2013

██████████
47-225 Kędzierzyn -Kozłe
Tel. kontakt. ██████████

Miejskie Wodociągi i Kanalizacja
Kędzierzyn –Kozłe

Ze względu na brak odpowiedzi na pismo z dnia 11.03 2013. Zarząd Osiedla „Przyjaźń” zwraca się ponownie do MW i Ku o informację w sprawie zanieczyszczenia osadnika oraz rowu R-3.

Przewodniczący Zarządu
Osiedla PRZYJAŹN
Z poważaniem
Bolesław Łoziński
Przewodniczący Zarządu Osiedla „Przyjaźń”

Urząd Miasta Kędzierzyn-Koźle

Wydział Ochrony Środowiska i Rolnictwa



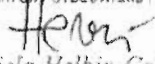
Kędzierzyn-Koźle, dnia 09.04.2013r.

OSR.7021.5.2013.DK

Miejskie Wodociągi i Kanalizacja Sp. z o.o.
ul. Filtrowa 14
47-200 Kędzierzyn-Koźle

W nawiązaniu do pisma Zarządu Osiedla „Przyjaźni” z dnia 11.03.2013r. w sprawie podjęcia działań zmierzających do rozwiązania problemu ścieków płynących w rowie R3, proszę o udzielenie informacji, na jakim etapie jest proces likwidacji nielegalnych podłączeń do kanalizacji deszczowej zlokalizowanej na os. Blachownia w Kędzierzynie-Koźlu. Proszę również o odniesienie się do planów inwestycyjnych Waszej Spółki odnośnie modernizacji przedmiotowej kanalizacji, tak aby spełniała ona obecnie obowiązujące standardy.

KIEROWNIK
Wydziału Ochrony Środowiska i Rolnictwa


Gabriela Helbin-Golasz

Do wiadomości:

1. Pan Bolesław Łoziński
Zarząd Osiedla „Przyjaźni”
ul. [REDACTED]
47-225 Kędzierzyn-Koźle

a/a



MIEJSKIE WODOCIĄGI

i KANALIZACJA w Kędzierzynie-Koźlu spółka. z o.o.

47-200 Kędzierzyn-Koźle, ul. Filtrowa 14, tel. (077) 480 13 00, tel./fax 480 13 23
Dział obsługi klienta tel. 480 13 08, 480 13 09 Pogotowie wod.-kan. tel. 994 (całą dobę)

Kędzierzyn-Koźle dnia 17 kwietnia 2013 r

NIP: PL 7490005208

REGON: 530553361

Nr KRS Opole
0000052765

Kapitał Zakładowy
149.573.000

Konta:

ING Bank Śląski S.A.
1/0 w Kędzierzynie-Koźlu
77 1050 1517 1000 0005
0372 5962

PKO BP S.A.
1/0 w Kędzierzynie-Koźlu
12 1020 3714 0000 4602
0007 7511

BGŻ S.A.
O/O Kędzierzyn-Koźle
92 2030 0045 1110 0000
0092 1210

AZIOR BANK
o/o Kędzierzynie-Koźle
57 2490 0005 0000
4530 2911 6516

www.mwik.com.pl

Ldz.DT.TB.142 348/LW/13

Bolesław ŁOZIŃSKI
ul. [REDAKTOWANE]
47-225 Kędzierzyn-Koźle

W nawiązaniu do pisma z dnia 11 marca 2013 r w sprawie zanieczyszczeń stwierdzony w zbiorniku ziemnym i rowie R-3 zlokalizowanym na terenie osiedla Błachownia – Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Kędzierzynie-Koźlu Spółka z o.o. informują:

1. W ramach podstawowych czynności eksploatacyjnych Spółka prowadzi:
 - na bieżąco kontrole pod kątem nielegalnych podłączeń ścieków komunalnych i ścieków przemysłowych,
 - okresowe czyszczenie kanałów. Wpusty uliczne i przykanaliki jako elementy d pozostają w eksploatacji zarządcy drogi.

Do chwili obecnej stwierdzono jeden przypadek podłączenia ścieków sanitarnych do kanalizacji deszczowej (budynek mieszkalny przy ul. Zwycięstwa 8-10). Obecnie trwa procedura związana z likwidacją nielegalnego podłączenia.

2. Badania jakości odprowadzanych wód deszczowych i roztopowych z eksploatowanego systemu kanalizacji deszczowej (wykonane w roku 2012 i 2013) nie wskazują na dopły do systemu ścieków sanitarnych czy też typowo przemysłowych.
3. Temat zanieczyszczeń wód w zbiorniku ziemnym i rowie R-3 jest sprawą interwencji mieszkańców od wielu lat. Zanieczyszczenia stwierdzone w w/w urządzeniach to nie sprawa wód opadowych i roztopowych dopływających z systemu kanalizacji deszczowej osiedla mieszkaniowego Błachownia, to przede wszystkim zanieczyszczenia pochodząc z gruntu – terenów przyległych.
Sprawy te były wielokrotnie opisywane i wyjaśniane w mediach lokalnych i publikacjach. W załączeniu kserokopia artykułu z Gazety Lokalnej z dnia 29 czerwca 2010 r.

Ponadto zaznaczamy, że kanalizacja deszczowa osiedla mieszkaniowego w rejonie ulic Zwycięstwa, Tuwima, Wyzwolenia oraz Broniewskiego - Gmina Kędzierzyn-Koźle przekazała tutejszej Spółce w roku 2012, natomiast kanalizacja sanitarna wyżej opisanego osiedla jest w eksploatacji PCC Energetyka Błachownia.

Załącznik:
Kserokopia artykułu z Gazety Lokalnej

PREZES ZARZĄDU

Barbara Ernsperger-Prusicka

Otrzymują:

1. Adresat
2. TK w miejscu
3. Kopia a/a TB

RFDW-142-2013



MIĘJSKIE WODOCIĄGI i KANALIZACJA

w Kędzierzynie-Koźlu spółka z o.o.

47-200 Kędzierzyn-Koźle, ul. Piłsudskiego 14 tel. (077) 480 13 00, tel./fax 480 13 23
Dział obsługi klienta: tel. 480 13 04, 480 13 09 Pogotowie wod.-kan. tel. 994 (reż. doba)

Kędzierzyn-Koźle dnia 30 kwietnia 2013 r.

NIP: PL 749005708

REGON: 53055261

Ni KRS Opole
0000052765

Kapitał Zakładowy
149 173 000

Konto:

ING Bank Śląski S.A.
1/0 w Kędzierzynie-Koźlu
77 1050 1517 1000 0005
0377 5962

PRO BP S.A.
1/0 w Kędzierzynie-Koźlu
17 1020 3714 0000 4602
0007 7511

BOZ S.A.
0/0 Kędzierzyn-Koźle
92 2030 0045 1110 0000
0092 1210

ALIOR BANK
o/s Kędzierzyn-Koźle
57 2490 0005 0000
4530 2911 6516

www.mwik.com.pl

Ldz.DT.TB.210/474/kw/13

075-2013
OSR

Urząd Miasta Kędzierzyn-Koźle
Wydział Ochrony Środowiska i Rolnictwa
ul. Piłsudskiego 32
47-200 Kędzierzyn-Koźle

W nawiązaniu do pisma z dnia 09 kwietnia 2013 r. (otrzymanego w dniu 15 kwietnia 2013r.) znak: OSR.7021.5.2013.DK w sprawie kanalizacji deszczowej osiedla mieszkaniowego w rejonie ulic Zwycięstwa, Tuwima, Wyzwolenia, Broniewskiego oraz rowu R-3 zlokalizowanej na terenie osiedla Blachownia – Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Kędzierzynie-Koźlu Spółka z o.o. informując:

1. W ramach podstawowych czynności eksploatacyjnych na kanalizacji deszczowej spółka między innymi prowadzi kontrole pod kątem nielegalnych podłączeń ścieków komunalnych i przemysłowych do kanalizacji deszczowej. Do chwili obecnej stwierdzono jeden przypadek podłączenia ścieków sanitarnych do kanalizacji deszczowej – budynek mieszkalny przy ul. Zwycięstwa 8 – 10. Obecnie trwa procedura związana z likwidacją tego podłączenia. Kontrole te są prowadzone wspólnie wraz z właścicielem i eksploatatorem sieci kanalizacji sanitarnej na terenie osiedla Blachownia - PCC Energetyka sp. z o.o.
2. Badania jakości odprowadzanych wód deszczowych z eksploatowanego systemu kanalizacji deszczowej wykonane w latach 2012, 2013 nie wskazują na dopływy do systemu kanalizacji deszczowej ścieków typowo sanitarnych czy też przemysłowych
3. Jednocześnie nadmieniamy, że w dalszym ciągu prowadzony jest monitoring w zakresie nielegalnych podłączeń oraz dokonywane są kontrole jakości odprowadzanych wód opadowych i roztopowych z terenu osiedla Blachownia. Decyzje dotyczące potencjalnej modernizacji przekazanej nam przez Gminę Kędzierzyn – Koźle w 2012 roku kanalizacji deszczowej na osiedlu Blachownia zostaną podjęte po zakończeniu działań wskazanych powyżej. O wynikach naszych prac będziemy Państwa na bieżąco informować.

PREZES Zarządu
[Podpis]
Hanna Krawiec sp. z o.o.